

EXTERNO (Para distribución general)  
MDE 30/25/92/s  
AU 332/92

23 de octubre de 1992

Índice AI:

Distr: AU/SC

Detención en régimen de incomunicación y temor de tortura

**TÚNEZ: Abderrazak HAMZAOUI, estudiante**

=====

Amnistía Internacional siente preocupación por la seguridad de un estudiante tunecino que permanece detenido en régimen de incomunicación. No se ha vuelto a ver Abderrazak Hamzaoui desde que fue detenido el 19 de septiembre de 1992, y la organización teme que corra peligro de ser torturado.

Abderrazak Hamzaoui es un estudiante de segundo curso de programación de computadores en la Universidad de Túnez. Fue detenido el 19 de septiembre de 1992 en el distrito de Ben Arous, en Túnez, cerca del hostel donde se alojaba. Su hermano, Mongi Hamzaoui, vendedor de leche detenido el 16 de septiembre de 1992, ha sido acusado de simpatizar con el partido islámico ilegal Hizb al-Nahda. Se cree que la detención de Abderrazak Hamzaoui está también relacionada con la represión gubernamental contra los presuntos simpatizantes de al-Nahda. Según los informes, Abderrazak Hamzaoui fue llevado a la comisaría de policía de Kasserine, cerca de su casa, pero posteriormente fue trasladado al Ministerio del Interior, donde al parecer permanece recluido. También se han recibido informes según los cuales ha sufrido malos tratos durante su detención.

Varios familiares suyos acudieron en numerosas ocasiones a la comisaría de policía de Kasserine y al Ministerio del Interior; en una de ellas, un funcionario les dijo de que su expediente se encontraba en el Ministerio, pero no les informó sobre el paradero de Abderrazak Hamzaoui. Amnistía Internacional siente preocupación porque este detenido no ha tenido acceso a su familia ni a asistencia letrada desde que fue detenido el día 19 de septiembre de 1992, y porque puede correr peligro de ser torturado. Amnistía Internacional siente además preocupación por su salud ya que, al parecer, sufrió osteomielitis cuando era niño y a consecuencia de ello tiene débiles los huesos de la pierna izquierda.

Amnistía Internacional planteó el caso de Abderrazak Hamzaoui ante el Ministerio del Interior tunecino el 9 de octubre de 1992, pero aún no se ha recibido ninguna información sobre su paradero.

INFORMACIÓN GENERAL

Más de 9.000 simpatizantes de Hizb al-Nahda han sido detenidos y encarcelados durante los últimos dos años. Muchos de ellos han permanecido en régimen de incomunicación durante periodos prolongados. Las fechas de la detención se han falsificado sistemáticamente para que parezca que se ha respetado el plazo máximo de 10 días de detención en garde à vue estipulado por la ley tunecina. Centenares de detenidos han sido torturados, muchos de ellos mientras, según informes, permanecían

en régimen de incomunicación en el Ministerio del Interior, en la avenida Habib Bourguiba.

ACCIONES RECOMENDADAS: Telegramas, fax, télex, cartas urgentes, cartas por vía aérea, en árabe, francés, inglés o en la propia lengua del remitente:

- expresando preocupación porque Abderrazak Hamzaoui lleva detenido en régimen de incomunicación más de los 10 días estipulados como plazo máximo;
- instando a que se permita a su familia el acceso inmediato hasta él y a que reciba todo el tratamiento médico que pueda necesitar;
- instando a que Abderrazak Hamzaoui sea liberado inmediatamente a menos que se le acuse de un delito tipificado;
- instando a las autoridades tunecinas a tomar todas las medidas necesarias para garantizar que nadie permanece detenido en garde à vue durante un periodo prolongado, ya que es durante este régimen cuando los detenidos corren más peligro de ser torturados o maltratados.

LLAMAMIENTOS A:

1. Ministre de l'Intérieur

M. Abdallah Kallel

Ministère de l'Intérieur

Avenue Habib Bourguiba

Tunis, Túnez

**Telegramas: Ministre Interieur, Tunis, Túnez**

**Télex: 13662 SDAP TN**

**Tratamiento: Excellence / Excelencia**

2. Ministre de la Justice

M. Sadok Chaabane

Ministère de la Justice

Boulevard Bab Benat

Tunis, Túnez

**Telegramas: Ministre Justice, Tunis, Túnez**

**Fax: 216 1 568 106**

**Tratamiento: Excellence / Excelencia**

COPIAS A:

M. Iadh Ouederni

Conseiller Présidentiel chargé des droits de l'homme

Palais Présidentiel

Carthage/Tunis

Túnez

**Fax: 216 1 731 009**

**ROGAMOS ENVÍEN TAMBIÉN COPIAS DE SUS LLAMAMIENTOS, A MODO DE INFORMACIÓN, A:**

Organización de Derechos Humanos

Comité supérieur pour les droits de l'homme et les libertés fondamentales

44 rue de Pologne

Bab Saadoun

Tunis

Túnez

**Fax: 216 1 574638**

y a la representación diplomática acreditada de Túnez en el país del remitente.

**SE RUEGA ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE.** Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de la Sección si los envían después del 4 de diciembre de 1992.